

Руководство по гражданским жалобам



- I. Разъяснение прокуратуры по основным видам решений по делу | 2
- II. Выдача справок и свидетельств | 3
- III. Оплата штрафов, выдача справок об оплате штрафов | 5
- IV. Ходатайство о рассрочке платежей или отсрочке платежа | 7
- V. Ознакомление с материалами дела и копирование материалов дела, по которому продолжается судебное разбирательство | 8



Отделение Кёнджу прокуратуры провинции Тэгу

I. Разъяснение прокуратуры по основным видам решений по делу

Обвинительный акт

Обращение в суд с ходатайством о проведении судебного разбирательства

Обращение в суд с просьбой вынести решение

Обращение в суд с ходатайством о вынесении решения в упрощенном порядке

Обращение в суд с просьбой о наложении штрафа в упрощенном порядке

Отсутствие предъявления обвинений

Приостановленное обвинительное заключение

Если преступление подозреваемого было доказано, но, с учетом мирового соглашения подозреваемого с жертвой, степени раскаяния, проявленного подозреваемым, и прочих соответствующих факторов, прокуратура не предъявляет обвинения подозреваемому.

Приостановление уголовного преследования

Если расследование не может быть продолжено из-за того, что местонахождение подозреваемого неизвестно, или по другим причинам, расследование приостанавливается до устранения причины приостановления

Отсутствие права на предъявление обвинительного заключения

Дело прекращено в связи со смертью подозреваемого, истечением срока давности и т.д.

Отсутствие обвинений (недостаточно доказательств)

Предполагаемые факты не признаны преступлением или имеется недостаточно доказательств.

Преступление не обнаружено

Элементы преступления обнаружены, но наказание не может быть назначено, потому что лицо действовало в целях самообороны и т.д.

II. Выдача справок и свидетельств

(Использование окна для жалоб граждан)

Запрос копии документов, связанных с делом

Иммиграционная служба(или аэропорт) может потребовать, чтобы вы получили документ из прокуратуры, необходимого для Иммиграционной службы для продления визы или для других целей.

Если требуется копия заявления об отсутствии обвинительного заключения, судебного решения или сводного распоряжения суда, подайте заявку на выдачу документа в окне 1 или 2.

※ Для получения справки об уплате штрафа, пожалуйста, обратитесь в окно 3 или 4.

Категории	Справка о причине отсутствия обвинительного заключения	Судебное решение, сводное распоряжения суда	Свидетельство о решении и результате	Свидетельство об оплате штрафа
Содержание документа	Документ, в котором указывается причина отказа в предъявлении обвинения	Документ, в котором излагаются факты и основания для вынесения решения суда	Справка о рассмотрении дела прокуратурой	Свидетельство о полной оплате штрафов
Документы, необходимые для подачи заявления	Официальное удостоверение личности, такое как регистрационная карточка иностранца, паспорт или свидетельство о разрешении на продление пребывания, подтверждающее регистрационный номер иностранца (в удостоверении личности должна быть указана как минимум дата рождения человека)			
Сборы	500 корейских вон за запрос ※ Истец или обвинитель освобождается от уплаты пошлины	1000 корейских вон за запрос (1000 корейских вон за каждое судебное разбирательство или решение апелляционного суда)	500 корейских вон за запрос	
Способ оплаты сборов	Оплата должна быть произведена кредитной картой, дебетовой картой или маркой об уплате государственной пошлины (оплата наличными недоступна)			

※ Обратитесь в отделение окружного суда Тэгу в Кёнджу за решением по делам о защите детей и защиты семьи.

※ Плата составляет 50 вон за лист, начиная с 6-го листа.

Часто задаваемые вопросы

Вопрос : У меня нет кредитной или дебетовой карты. Как мне приобрести марку об уплате государственной пошлины?

Ответ : Поднимитесь на первый этаж здания суда (белое здание) напротив офиса государственной службы прокуратуры, там Вы найдете банк Shinhan и почтовое отделение. Оба этих учреждения продают марки об уплате государственной пошлины, приобретите марку в любом из них после оплаты сбора.

Вопрос : Нужно ли мне получать такие документы, как подтверждение отсутствия обвинительного заключения, судебное решение и сводное распоряжение суда каждый раз, когда я продлевая свою визу, для подачи в Иммиграционную службу?

Ответ : Предоставление документа запрашивается только в том случае, если Иммиграционной службе необходимо обратиться к нему при подаче документов на продление визы. **Поэтому, если Иммиграционная служба не запрашивает такой документ, нет необходимости посещать прокуратуру для получения копии.**

Вопрос : Иммиграционная служба попросила меня принести копию судебного решения. Могу ли я вместо этого принести копию сводного распоряжения суда?

Ответ : Если нет ходатайства о проведении официального судебного разбирательства в течение семи дней с момента получения сводного распоряжения суда, данное распоряжение становится окончательным, и не существует отдельного решения, кроме сводного распоряжения суда. **Поскольку сводное распоряжение суда также представляет собой решение, вынесенное судьей, Вы можете подать его в Иммиграционную службу.**

Вопрос : Дело не касается меня напрямую, но могу ли я получить копию документа, такого как судебное решение и доказательство отказа от судебного преследования члена семьи или знакомого?

Ответ : По правилам ходатайствовать о получении документа может только лицо, участвующее в деле. Однако в случае, если другое лицо просит получить копию для него по неизбежным причинам, необходимо подать заявку на получение данного документа, предъявив 1)доверенность, 2)копию удостоверения личности лица, участвующего в деле и 3)удостоверение личности лица, получающего документ от имени другого лица.

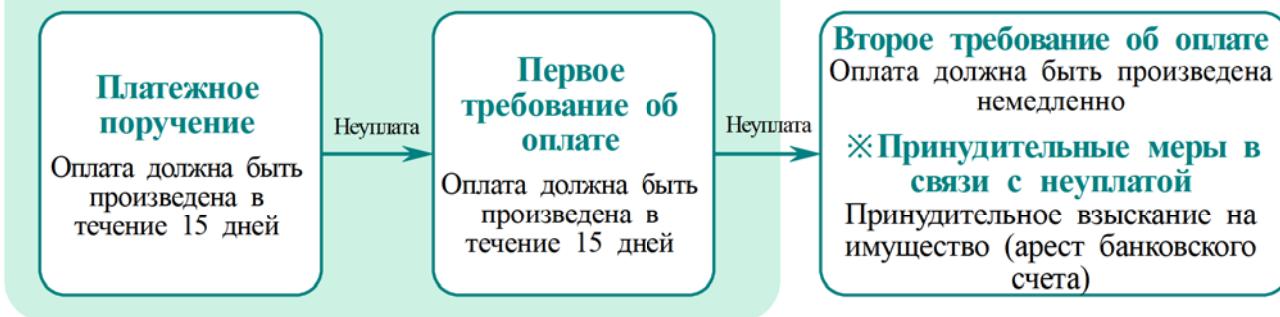
※ Бланк доверенности можно получить на стойке государственной службы перед окнами офиса государственной службы.

Термины и определения	<ul style="list-style-type: none">• Стороны, участвующие в деле: подозреваемый, истец, обвинитель, потерпевший, ответчик• Доверитель: лицо, участвующее в деле, которое изначально хотело подать заявление на получение копии документа.• Лицо, которое обращается за получением документа от имени другого лица: лицо, которое обращается за получением документа от имени лица, участвующего в деле <p>※ В доверенности обязательно укажите задачу, делегированную данному лицу (например, получение копии судебного решения).</p>
------------------------------	--

III. Работа с исполнительными жалобами - способы оплаты штрафов и т.д. (Использование системы исполнение имущества)

Порядок принудительной уплаты штрафа

**Оплата кредитной картой,
платежи в рассрочку / отсрочка платежа,
период подачи ходатайства об общественных работах
вместо выплаты штрафа**



Часто задаваемые вопросы

Вопрос : Я хотел бы заплатить штраф. Как я могу произвести платеж?

Ответ : Вы можете оплатить штраф следующими способами.

1. Используйте виртуальный банковский счет [счет, используемый исключительно для оплаты штрафов]

- Виртуальный счет для осуществления платежа был открыт в банке Shinhan и указан в уведомлении об оплате (платежном поручении) или текстовом сообщении. После подтверждения учетной записи, пожалуйста, произведите платеж в ближайшем банке или посредством перевода средств со счета с помощью интернет-банкинга или платежного терминала.
- Владелец счета указан как "Прокуратура" с указанием имени лица, на которое наложен штраф. Для платежа каждого штрафа должен быть открыт отдельный счет. Таким образом, оплата может быть произведена лицом, на которое наложен штраф, или другим лицом (часы оплаты с 00:30 до 23:50, 365 дней в году).

2. Оплата кредитной или дебетовой картой

- Оплата кредитной картой, владельцем счета которой является лицо, на которое наложен штраф: пожалуйста, посетите прокуратуру и произведите платеж (возьмите с собой кредитную карту и удостоверение личности).
- Оплата кредитной картой, владельцем счета которой является другое лицо, или оплата корпоративной кредитной картой: владелец счета должен посетить прокуратуру и произвести платеж (пожалуйста, возьмите с собой кредитную карту и удостоверение личности плательщика; для корпоративной кредитной карты, пожалуйста, возьмите с собой свидетельство о регистрации компании).
- Если штраф оплачивается кредитной или дебетовой картой, любая комиссия за оплату, взимаемая компанией, выпустившей кредитную карту, или банком, должна быть оплачена плательщиком. Для оплаты в рассрочку с помощью кредитной карты и уплаты любых процентов по платежу, пожалуйста, направьте свой запрос в компанию, выпустившую вашу кредитную карту.
- ※ Комиссия, взимаемая компанией, выпустившей кредитную карту, или банком, в случае если оплата производится кредитной или дебетовой картой: кредитная карта (0,8% от суммы платежа штрафа), дебетовая карта (0,5% от суммы платежа штрафа)

Вопрос : Что делать, если я считаю размер штрафа завышенным и несправедливым?

Ответ : Сумма не может быть уменьшена во время ее принудительного исполнения. Пожалуйста, сделайте запрос в суд (**Отделение Кёнджу**) относительно процедуры подачи судебного иска или другой формы возражения.

Вопрос : **Что если я не смогу оплатить штраф?**

Ответ : Как указано в сводном распоряжении суда (решении суда), вы будете содержаться в исправительной тюрьме (**Задержание в тюрьме Кёнджу**).

Вопрос : **У меня нет регистрационной карточки иностранца. Могу ли я подать запрос?**

Ответ : Пожалуйста, обратитесь в Иммиграционную службу или другие учреждения, чтобы узнать соответствующий номер дела, и принесите свой паспорт при посещении прокуратуры.

Вопрос : **Мой банковский счет был арестован, потому что я не смог оплатить штраф. Могу ли я ходатайствовать о снятии ареста?**

Ответ : Арест может быть снят только после того, как вы полностью оплатите штраф или подадите заявку на рассрочку платежей (или отсрочку платежа) и получите на это разрешение.

Вопрос : **На мой счет наложен арест, и я не могу оплатить штраф. Что мне делать?**

Ответ : Если баланс арестованного счета позволяет произвести оплату штрафа, вы можете обратиться в банк с просьбой взыскать сумму со счета.

① Плательщик уведомляет прокуратуру о банке, в котором будет произведено взыскание со счета, и сумме, подлежащей взысканию.



② Прокуратура просит банк взыскать указанную сумму.



③ **(Важно)** После 13:00 дня, следующего за запросом о взыскании, лицо, на которое наложен штраф, должно напрямую связаться с должностным лицом, ответственным за выплату штрафа, в своем банке, и выразить свое согласие на взыскание.

※ Полная оплата может быть произведена только в том случае, если вы согласны оплатить сбор, понесенный при взыскании.

Получение копии справки об оплате штрафа

Если Иммиграционной службе (или аэропорту) необходимо обратиться к документу для продления визы или для других целей, она может запросить у вас получение документа в прокуратуре. Если вам необходимо получить копию справки об оплате штрафа, пожалуйста, подайте запрос в окне 3 или 4.

※ Для получения справки о причине отказа в предъявлении обвинения, копии судебного решения или сводного распоряжения суда, пожалуйста, обратитесь в окно 1 или 2.

• Справка об уплате штрафа может быть выдана, когда платеж полностью оплачен, и потребуется время для отображения записи об оплате в компьютерной системе прокуратуры. Таким образом, справка об уплате штрафа может быть выдана через 2-3 дня (исключая праздничные дни) с даты оплаты.

• Если вы хотите получить справку об уплате штрафа, возьмите с собой свою регистрационную карточку иностранца или другое удостоверение личности и подайте запрос в окне 3 или 4.

※ Плата за выдачу составляет 500 корейских вон за экземпляр, оплачивается кредитной картой, дебетовой картой или маркой об уплате государственной пошлины. Оплата наличными не принимается.

• Если вам не был выписан штраф, если вы заплатили штраф или неустойку и т.д. в полиции или другом учреждении, не являющимся прокуратурой, или если вы выплатили или потерпевшему сумму по мировому соглашению в соответствии с гражданским или уголовным законодательством, справка об уплате штрафа не может быть выдана.

IV. Ходатайство о рассрочке платежей или отсрочке платежа (Использование системы исполнение имущества)

Вы можете ходатайствовать о рассрочке платежей или отсрочке платежа в прокуратуре вашего жилого района (по месту регистрации резидента).

- Отделение Кёнджу принимает только жителей Кёнджу.

Период рассрочки платежей и отсрочки платежа

- Максимум шесть месяцев

Документы, которые необходимо предоставить

- Предоплата и документы, подтверждающие право на рассрочку/отсрочку

※ Предоплата

Вы можете подать ходатайство только в том случае, если сначала заплатите 1/3 от присужденной суммы.

※ Подтверждающие документы

Документы, подтверждающие право на рассрочку/отсрочку
(документы необходимо получить в соответствующих ведомствах)

Лица, имеющие право на рассрочку/отсрочку

- ① Получатели в соответствии с Национальным законом об обеспечении основных средств к существованию
- ② Любое из следующих лиц, чей доход ниже среднего по стране в соответствии с Национальным законом об обеспечении основных средств к существованию
 - a) Получатель медицинских пособий в соответствии с Законом о медицинских пособиях
 - b) Лицо, подлежащее защите в соответствии с Законом о поддержке семьи с одним родителем
 - c) Участник программы самообеспечения
- ③ Инвалиды
- ④ Человек, чью семью некому содержать
- ⑤ Человек, который пережил неожиданное бедствие
- ⑥ Если вы или член вашей семьи, проживающий с вами, нуждаетесь в длительном лечении более одного месяца из-за болезни или серьезной травмы
- ⑦ Лицо, решившее начать процедуру санации физического лица в соответствии с Законом о санации должника и банкротстве
- ⑧ Получатель пособия по безработице в соответствии с Законом о страховании занятости
- ⑨ Лица с другими неизбежными причинами (например, безработица из-за COVID-19)

V. Ознакомление с материалами дела и копирование материалов дела, по которому продолжается судебное разбирательство

Ознакомление с материалами дела и копирование материалов дела, по которому продолжается судебное разбирательство

- Если вы заполните и отправите заявление на ознакомление и получение копии материалов дела, ответственный сотрудник проверит, возможно ли ознакомиться или скопировать материалы дела, получит разрешение от ответственного прокурора, сделает копию и предоставит заявителю ту часть материалов, которая может быть скопирована (когда копия будет готова, заявитель получит текстовое сообщение на мобильный телефон).

Документы, ознакомление и копирование которых могут быть разрешены

Заявители	Документы, с которыми можно ознакомиться или скопировать
Истец, жертва	<ul style="list-style-type: none">Показания истца или жертвыДокументы, предоставленные истцом или жертвой
Ответчик, для которого не был назначен адвокат	<ul style="list-style-type: none">Запись о продолжающемся судебном разбирательстве
Ответчик, для которого был назначен адвокат	<ul style="list-style-type: none">Запись может быть просмотрена, но копия не может быть сделана (Если вы хотите получить копию своих записей, подайте заявление через своего адвоката)

- Ответчик, для которого был назначен адвокат, должен лично посетить прокуратуру после первого обращения за ознакомлением и получения на это разрешения.

Документы, которые должны быть представлены, если другое лицо, не являющееся адвокатом, запрашивает просмотр или копирование от имени ответчика, истца или жертвы

- Необходимо предоставить доверенность и свидетельство с печатью.
- Если лицо, выдающее доверенность, является несовершеннолетним, предоставьте доверенность и семейное свидетельство.
- Если лицо, выдающее доверенность, находится в заключении, представьте доверенность и справку о тюремном заключении.

Мы станем честным отделением Кёнджу прокуратуры провинции Тэгу.

Главный телефон прокуратуры: без кода города **1301**

89, Xvarang-ro(Dongbu-dong), Kyonju-si, Kyonsangbuk-do, Отделение Кёнджу прокуратуры провинции Тэгу (почтовый индекс) 38145



Отделение Кёнджу прокуратуры провинции Тэгу